

GALAXY LINE

Руководство по эксплуатации
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

RUS

KAZ



Мини-печь
Шағын пеш

GL2625

EAC

С ЭТОЙ МОДЕЛЬЮ ПОКУПАЮТ:



GL3060

ПЛИТКА ИНДУКЦИОННАЯ

- Мощность 2000 Вт
- 7 режимов работы
- Регулировка температуры от 80 °С до 270 °С
- Регулировка мощности от 200 Вт до 2000 Вт
- Таймер и отложенный старт до 24 часов
- Максимальная нагрузка 8 кг
- Светодиодный дисплей
- Стеклокерамическая варочная поверхность
- Автоотключение при отсутствии посуды
- Защита от перегрева



GL2631

ЭЛЕКТРОСУШИЛКА ДЛЯ ПРОДУКТОВ

- Мощность 350 Вт
- Объем 12 л
- 5 прозрачных съемных поддонов
- Диаметр поддона 32 см
- Выключатель с индикатором работы

РЕГУЛЯТОР ТЕМПЕРАТУРЫ



GL2967

ГРИЛЬ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ

- Мощность 1200 Вт
- Антипригарное покрытие рабочей поверхности
- Отсек для подогрева булочек
- Индикатор нагрева
- Емкость для сбора жидкости в комплекте

2 РАБОЧИЕ ПОВЕРХНОСТИ



GL2231

МИКСЕР ПЛАНЕТАРНЫЙ

- Мощность 700 Вт
- 12 скоростей
- 3 сменные насадки:
 - насадка-венчик из нержавеющей стали 18/10
 - насадка из литого алюминия для перемешивания
 - насадка из литого алюминия для замешивания теста
- Легкая смена насадок
- Чаша из нержавеющей стали объемом 4 л
- Прозрачная защитная крышка с отверстием для добавления ингредиентов
- Прорезиненные ножки

ПЛАНЕТАРНОЕ ВРАЩЕНИЕ / БОЛЬШОЙ ОБЪЕМ НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ШУМА

СОДЕРЖАНИЕ / МАЗМҰНЫ

1 Общие указания	4
2 Технические требования	5
3 Комплектность	5
4 Требования безопасности	6
5 Функциональные элементы электроприбора	9
6 Подготовка к работе	10
7 Порядок работы	10
8 Техническое обслуживание	10
9 Правила хранения	11
10 Срок службы	12
11 Возможные неисправности и методы их устранения	12
12 Гарантии изготовителя	12
13 Прочая информация	14
1 Жалпы деректер	15
2 Техникалық талаптар	16
3 Жиынтықтылық	16
4 Қауіпсіздік талаптары	17
5 Электр құралының атқарымдық элементтері	20
6 Жұмысқа дайындау	21
7 Жұмыс тәртібі	21
8 Техникалық қызмет көрсету	21
9 Сақтау ережесі	22
10 Қызметтік мерзімі	22
11 Ықтимал ақаулықтар және оларды жою әдістері	23
12 Дайындаушының кепілдемесі	23
13 Өзге ақпарат	25

Уважаемый покупатель!

Мы благодарим Вас за оказанное доверие и уверены, что Вы останетесь довольны покупкой. Техника GALAXY LINE разработана для создания атмосферы комфорта и уюта в Вашем доме.

Перед использованием прибора мы настоятельно рекомендуем Вам внимательно ознакомиться со всеми пунктами настоящего руководства по эксплуатации.

При покупке прибора необходимо удостовериться в его работоспособности, отсутствии механических повреждений, проверить комплектацию и наличие штампа торгующей организации, даты продажи и подписи продавца с номером модели и серийным номером, точно соответствующим серийному номеру на корпусе прибора.

Құрметті сатып алушы!

Біз Сізге артқан сеніміңіз үшін алғысымызды айтамыз және Сіздің сатып алған техникаңызға көңіліңіз толатындығына сенімдіміз. GALAXY LINE техникасы Сіздің үйіңізде жайлылық атмосферасы мен қолайлылықты орнату үшін жасалған. Құралды қолдану алдында біз Сізге аталған пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың барлық тармақтарымен мұқият танысып шығуды ұсынамыз. Құралды сатып алу кезінде оның жұмысқа қабілеттілігіне, механикалық бүлінудердің жоқтығына көз жеткізу, сонымен қатар, сатушы ұйым мертабанының бар екендігін, сатылған күнін және сатушының қолтаңбасын, құралдың корпусындағы сериялық нөмірге дәл сәйкес келетін үлгінің нөмірі мен сериялық нөмірін және жиынтығын тексеру қажет.

1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

Мини-печь GALAXY LINE GL2625 (далее по тексту – мини-печь, прибор, электроприбор) – компактный электрический прибор, являющийся идеальным решением для небольших квартир и дачных условий. В духовке можно приготовить мясо, тосты, пиццу, запечь или потушить овощи, рыбу, испечь пирог и другие изделия из теста. Благодаря объему духовки 8 л и четырем уровням Вы можете готовить несколько блюд одновременно. Процесс приготовления управляется при помощи простой механической системы с вращающимися ручками. В комплекте есть необходимые для готовки аксессуары – противень и решетка.

ЕАС Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низ-ковольтного оборудования», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 16 августа 2011 г. №768; Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 9 декабря 2011г. №879. Технического регламента Евразийского экономического союза ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники», утвержденный решением Совета Евразийской экономической комиссии от 18 октября 2016 г. № 113.

Храните руководство по эксплуатации в течение всего срока службы изделия. Приобретенное вами изделие может иметь некоторые отличия от настоящего руководства, не влияющие на его эксплуатацию.

2 ТЕХНИЧЕСКИЕ ТРЕБОВАНИЯ

Таблица 1

Наименование параметра	Значение
Номинальное напряжение	220-240 В ~
Номинальная частота	50 Гц
Номинальная потребляемая мощность	1000 Вт
Масса прибора	2.1 кг
Объем	8 л
Размер противня	257,9*141,5 мм
Размер внутренней камеры	259,5*170*166 мм
Длина шнура питания	90 см
Класс защиты от поражения электрическим током	I
Защита от перегрева	есть
Материал противня	алюминий
Таймер	от 1 до 60 минут
Регулировка температуры	от 90 до 230 градусов
Материал дверцы	термостойкое стекло, выдерживает до 300 градусов
Индикатор нагрева	есть

3 КОМПЛЕКТНОСТЬ

Таблица 2

Наименование	Количество
Мини-печь	1 шт.
Противень	1 шт.
Решетка	1 шт.
Руководство по эксплуатации	1 шт.
Потребительская тара	1 шт.

4 ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

Безопасная и стабильная работа электроприбора гарантируется только при соблюдении следующих условий:

4.1 Запрещается погружать в воду и другие жидкости корпус изделия или его отдельные части.

4.2 Перед подключением изделия к сети электропитания необходимо убедиться, что параметры в сети соответствуют значениям, указанным в настоящем руководстве по эксплуатации.

4.3 Подключайте изделие к сети только после того, как Вы убедитесь, что регулятор температуры установлен на значение «Выкл.».

4.4 При отключении изделия от сети электропитания следует держаться за вилку, а не за шнур питания.

4.5 Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором. Не следует позволять детям контактировать с изделием, даже если он выключен и отключен от сети. Избегайте присутствия детей и животных рядом с работающим изделием.

4.6 Не используйте изделие для любых иных целей, кроме указанных в данном руководстве по эксплуатации. Эксплуатация, обслуживание и хранение изделия должны осуществляться строго в соответствии с данным руководством по эксплуатации.

4.7 Не используйте изделие, если есть риск возгорания или взрыва, например, вблизи легковоспламеняющихся жидкостей или газов.

4.8 Всегда отключайте прибор от сети электропитания, если он оставлен без присмотра и перед сборкой, разборкой или чисткой. Также изделие нужно отключить от сети в случае любых неполадок и после окончания работы.

4.9 Необходимо следить за целостностью шнура питания и изделия. Запрещается использовать изделие при наличии повреждений.

4.10 При повреждении шнура питания во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо. Замена шнура питания осуществляется в авторизованном сервисном центре согласно действующему тарифу.

4.11 Неправильное обращение с изделием может привести к его поломке, причинению вреда пользователю или его имуществу.

4.12 Не прикасайтесь во время работы с изделием к заземленным предметам (например, трубопроводам, радиаторам отопления, газовым плитам, холодильнику).

4.13 Держите шнур питания вдали от источника нагрева, масла и острых предметов.

4.14 Использование принадлежностей, не поставляемых в комплекте с изделием, может быть небезопасным и привести к поломке изделия.

4.15 В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от электрической сети, вынув вилку из электрической розетки. При этом ни в коем

- случае не опускайте в воду руки. По вопросу дальнейшего использования прибора обратитесь в авторизованный сервисный центр.
- 4.16 Не располагайте электроприбор на неустойчивых поверхностях или на электроприборах, например, на холодильнике или на материалах, таких как скатерть.
- 4.17 Свободное пространство вокруг электроприбора должно составлять не менее 15 см с каждой из боковых сторон, а так же сверху для свободного циркулирования воздуха. Следите, чтобы вентиляционные отверстия были всегда чистыми. Не помещайте вблизи них какие-либо предметы. Периодически очищайте вентиляционные отверстия от скопившейся пыли.
- 4.18 Не храните на поверхности электроприбора какие-либо предметы. Запрещается чем-либо накрывать работающий электроприбор.
- 4.19 При использовании электроприбора допускается применение только термостойкой посуды и посуды из металла. Не помещайте в электроприбор посторонние предметы, а так же посуду из пластика, нетермостойкого стекла, бумаги, дерева и других легковоспламеняющихся и хрупких материалов, а также продукты в вакуумной упаковке.
- 4.20 Не накрывайте какую-либо часть духовки металлической фольгой. Это может вызвать перегрев прибора.
- 4.21 Не помещайте в электроприбор посуду большого размера, а так же большие порции продуктов. Следите за тем, чтобы продукты и посуда не касались верхней и боковых стенок, так как это может привести к пожару или поражению электрическим током. Не выкладывайте продукты непосредственно на нагревательные элементы прибора, используйте для этого решетку или противень.
- 4.22 Всегда поддерживайте в чистоте внутреннюю часть электроприбора.
- 4.23 Не перемещайте электроприбор с готовящимися или готовыми продуктами.
- 4.24 Во время работы мини-печь может сильно нагреваться. Не прикасайтесь к горячим поверхностям прибора, чтобы избежать ожогов. При необходимости используйте прихватки или рукавицы.
- 4.25 Открывайте и закрывайте дверцу прибора только за ручку, плавно и без ударов. Не ставьте ничего на открытую дверцу электропечи.
- 4.26 Использование аксессуаров, не поставляемых в комплекте с электроприбором, может быть небезопасным и привести к поломке электроприбора.
- 4.27 Не храните в духовке посторонние предметы когда она не используется, кроме принадлежностей рекомендованных производителем.
- 4.28 В случае возгорания в духовке электроприбора выключите его, установив регулятор температуры в положение «Выкл.», и отключите его от электросети.
- 4.29 В случае явной или предполагаемой неисправности изделия следует обратиться в авторизованный сервисный центр для диагностики и ремонта изделия.
- 4.30 Во избежание опасности, вызываемой случайным перезапуском термовыключателя, прибор не должен питаться через внешнее выключающее устройство, такое как таймер, или быть подключен к сети, которая, как правило, включается и выключается коммунальными службами.
- 4.31 Прибор не предназначен для работы от внешнего таймера или от-

дельной системы дистанционного управления.

ВНИМАНИЕ! Прибор предназначен только для бытового использования.

ВНИМАНИЕ! Ни в коем случае не следует пользоваться электроприбором в состоянии алкогольного или наркотического опьянения или в иных условиях, мешающих объективному восприятию действительности, и не следует доверять электроприбор людям в таком состоянии или в таких условиях!

ВНИМАНИЕ! Данное руководство по эксплуатации не может предусмотреть все возможные нештатные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации данного прибора. Пользователь должен самостоятельно соблюдать меры техники безопасности при работе с электроприбором!



Поверхности прибора могут стать горячими в ходе использования!

5 ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ЭЛЕКТРОПРИБОРА



1. Корпус
2. Ручка
3. Дверца духовки
4. Регулятор температуры
5. Таймер
6. Индикатор нагрева
7. Ножки
8. Решетка
9. Противень

6 ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

6.1 Удалите упаковочный материал (при наличии).

6.2 Внимательно прочтите руководство по эксплуатации.

6.3 Извлеките все аксессуары, поставляемые в комплекте, и вымойте их с использованием средства для мытья посуды и мягкой ткани или губки. Не используйте металлические изделия для чистки и абразивные средства, так как это может повредить покрытие.

6.4 Насухо вытрите все аксессуары. Внутренние и внешние поверхности электроприбора тщательно протрите сухой тканью.

6.5 Подключите прибор к сети, установите регулятор температуры духовки на значение 230 °C и оставьте в работающем состоянии на 10 минут.

ВНИМАНИЕ! При первых включениях духовки возможно появление запаха и дыма. Это не является дефектом. Спустя 15-20 минут после первого включения запах и дым исчезнут.

6.6 Отключите прибор и дайте ему остыть. Прибор готов к использованию.

7 ПОРЯДОК РАБОТЫ

7.1 Установите решетку или противень на необходимый уровень. Если Вы используете решетку, установите противень на нижний уровень для сбора жидкости, стекающей с решетки.

7.2 Разместите продукты на решетке или противне.

7.3 Установите желаемую температуру и время приготовления.

7.4 По окончании приготовления прозвучит звуковой сигнал. Установите регулятор температуры в положение «Выкл».

7.5 Для того, чтобы достать решетку или противень, используйте держатель и прихватки (не поставляются в комплекте).

ВНИМАНИЕ! Прибор предназначен для приготовления и разогрева пищи.

Обратите внимание! Прибор работает только при выбранном значении времени с помощью таймера. После окончания времени, нагревательные элементы отключаются.

Для полного отключения прибора от сети переведите регулятор температуры в положении «ВЫКЛ» и вытащите вилку шнура питания из розетки.

8 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

8.1 Перед чисткой отключите электроприбор от сети и дайте ему полностью остыть.

8.2 Протрите корпус электроприбора влажной тканью и вытрите насухо.

8.3 Внутренние стенки и дверцу духовки протрите влажной губкой или тканью, затем вытрите насухо.

Примечание: в случае сильного загрязнения внутренних стенок и дверцы духовки используйте небольшое количество моющего средства, после чего тщательно удалите его вместе с загрязнениями при помощи влажной ткани или губки и вытрите насухо.

8.4 Вымойте аксессуары (противень, решетку) в горячей воде с использованием моющего средства. Аксессуары пригодны для мытья в посудомоечной машине.

Примечание: для чистки электроприбора не используйте абразивные чистящие средства, металлические щетки и иные предметы, которые могут повредить покрытие электроприбора и аксессуаров.

9 ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ

Хранить изделие необходимо при температуре окружающей среды от 0°C до +40°C и относительной влажности воздуха не более 80% в месте, недоступном для детей и животных.

Во избежание повреждений перевозите изделие только в заводской упаковке. После транспортировки или хранения изделия при пониженной температуре необходимо выдержать его при комнатной температуре не менее двух часов.

9.1 При перевозке, погрузке, разгрузке и хранении изделия следует руководствоваться, помимо изложенных в руководстве по эксплуатации, следующими требованиями:

9.1.1 Запрещается подвергать изделие существенным механическим нагрузкам, которые могут привести к повреждению изделия и /или нарушению его упаковки;

9.1.2 Необходимо избегать попадания на упаковку изделия воды и других жидкостей.

Перед перевозкой или передачей на хранение при отрицательной температуре, бывшего в эксплуатации, изделия необходимо убедиться в том, что в изделии отсутствует вода. Все поверхности изделия должны быть сухими.

Оберегайте изделие от значительных перепадов температур и воздействия прямых солнечных лучей.

9.2 Утилизация



Неправильная утилизация изделия наносит непоправимый вред окружающей среде. Не выбрасывайте неисправное изделие, а также отработанные элементы питания вместе с бытовыми отходами.

Обратитесь для этих целей в специализированный пункт утилизации. Адреса пунктов приема бытовых изделий, оборудования и отработанных элементов питания на переработку Вы можете получить в муниципальных службах Вашего населенного пункта.

10 СРОК СЛУЖБЫ

Данное изделие при соблюдении всех требований, указанных в настоящем руководстве, должно прослужить не менее 3-х лет.

Изготовитель обращает внимание покупателей, что при эксплуатации изделия в рамках личных нужд и соблюдений правил пользования, приведенных в данном руководстве по эксплуатации, срок службы изделия может значительно превысить указанный в настоящем руководстве.

Изготовитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и комплектацию изменения, не ухудшающие эксплуатационные качества изделия.

Срок службы прибора составляет 3 года.

11 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Если электроприбор вышел из строя, не следует пытаться отремонтировать его самостоятельно. Настоятельно рекомендуется обратиться в авторизованный сервисный центр.

12 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Обращаем Ваше внимание, что в течение гарантийного срока электроприбор будет принят на бесплатное сервисное обслуживание или ремонт при соблюдении следующих условий:

Гарантийные обязательства осуществляются при наличии правильно заполненного гарантийного талона с указанием в нем даты продажи, серийного номера, печати (штампа) торгующей организации, подписи продавца. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии по качеству данного изделия. Во избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации.

Обращаем Ваше внимание на исключительно бытовое назначение изделия. Условия гарантии не предусматривают периодическое техническое обслуживание на дому у владельца.

Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее законодательство Российской Федерации, в частности, последняя редакция Федерального закона «О защите прав потребителей» и Гражданский кодекс Российской Федерации.

Гарантийный срок эксплуатации изделия составляет 24 месяца. Этот срок исчисляется со дня продажи через розничную сеть.

Наши гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока, и

обусловленные производственными, технологическими и конструктивными дефектами, т. е. допущенными по вине компании-изготовителя.

12.1 Гарантийные обязательства не распространяются на:

12.1.1 Неисправности изделия, возникшие в результате:

- несоблюдения пользователем предписаний руководства по эксплуатации;
- механического повреждения, вызванного внешним или любым другим воздействием;
- применения изделия не по назначению;
- неблагоприятных атмосферных и внешних воздействий на изделие, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети требованиям руководства по эксплуатации;
- использования принадлежностей, расходных материалов и запчастей, не предусмотренных технологической конструкцией данной модели, не рекомендованных или не одобренных производителем.

12.1.2 Изделия, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации неуполномоченными на то лицами.

12.1.3 Неисправности, возникшие вследствие ненадлежащего обращения или хранения изделия, такие как:

- наличие ржавчины на металлических элементах изделия;
- обрывы и надрезы шнура питания;
- сколы, царапины, сильные потертости корпуса, пластиковых частей изделия и др.

12.1.4 Неисправности, возникшие в результате перегрузки изделия, повлекшей выход прибора из строя.

12.1.5 Изделия без читаемого серийного номера.

12.1.6 Расходные материалы, сменные детали, узлы, подлежащие периодической замене, а также аксессуары и комплектующие, поставляемые в комплекте с электроприбором (противень, решетка).

12.1.7 К безусловным признакам перегрузки относятся:

- деформация или оплавление деталей и узлов изделия;
- потемнение или обугливание изоляции проводов.

Обращаем Ваше внимание, что доставка изделия в сервисный центр и из него осуществляется конечным потребителем (владельцем) или за его счет. Техническое освидетельствование прибора на предмет установления гарантийного случая производится только в авторизованном сервисном центре. Список сервисных центров можно узнать у продавца или на сайте **www.galaxy-tecs.ru**.

ВНИМАНИЕ! При покупке изделия требуйте проверки комплектности и исправности, а также правильного заполнения гарантийного талона.

Изделие должно передаваться в индивидуальной упаковке, специально предназначенной для данного товара с указанием наименования модели и товарного знака.

13 ПРОЧАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Импортер, уполномоченное изготовителем лицо: ООО «МЕГАПОЛИС»

Адрес: 432048, Российская Федерация, Ульяновская область, г.о. город Ульяновск, г. Ульяновск, ул. Локомотивная, зд.14А

Телефон: +78422324242

Адрес электронной почты: mail@simbirsk-crown.ru

Изготовитель: Шэньчжэнь Кавбао Хаусхоулд Комодити Ко.,Лтд.

Адрес: Рум 2008, Тауэр В, Гэлэкси Уорлд, № 1 Ябао Роуд, Лунган Дистрикт, Шэньчжэнь, Гуандун, Китай

Сделано в КНР

Дата изготовления указана на серийном номере лейбла (информационная табличка), расположенном на самом изделии. В соответствии со стандартом изготовителя серийный номер содержит - импортер и номер заказа/ месяц год изготовления / порядковый номер изделия.

1 ЖАЛПЫ ДЕРЕКТЕР

GALAXY LINE GL2625 шағын-пеші (ары қарай мәтін бойынша – шағын-пеш, құрал, электр құралы) – шағын пәтерлер және саяжайлық шарттар үшін мінсіз шешім болып табылатын жинақы электрлі құрал. Тұмпапеште етті, тосттарды, пиццаны дайындауға, көкөністі, балықты қақтап пісіруге немесе бұқтырып пісіруге бәліш немесе басқа қамырдан жасалған өнімдерді пісіруге болады. Тұмпапештің 8 л көлемінің және 4 деңгейдің арқасында Сіз бірнеше тағамды бір уақытта дайындай аласыз. Дайындау процесі айналушы тұтқалармен қарапайым механикалық жүйенің көмегімен басқарылады. Жиынтықта дайындау үшін барлық қажеттілер болады - қаңылтыр таба, тор.



Аталған бұйым келесі талаптарға сәйкес болады: кеден одағы Комиссиясының 2011 жылдың 16 тамызындағы №768 Шешімімен бекітілген ТР ТС 004/2011 «Төмен вольтты жабдықтардың қауіпсіздігі туралы» Кеден одағының техникалық регламентіне; Кеден одағы Комиссиясының 2011 жылдың 9 желтоқсанындағы №879 Шешімімен бекітілген ТР ТС 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі» Кеден одағының техникалық регламентіне; Еуразиялық экономикалық комиссиясы кеңесінің 2019 жылдың 18 қазанындағы №113 шешімімен бекітілген Еуразиялық экономикалық одақтың ЕАЭО ТР 037/2016 «Электротехника және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттарды қолдануды шектеу туралы» техникалық регламенті. Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты бұйымның барлық қызметтік мерзімі ішінде сақтаңыз. Сіз арқылы сатып алынған бұйым осы нұсқаулықтан оның пайдаланылуына әсер етпейтін кейбір ерекшеліктерге ие болуы мүмкін.

2 ТЕХНИКАЛЫҚ ТАЛАПТАР

1 Кесте

Параметрдің атауы	Мәні
Номиналды кернеу	220-240 В ~
Номиналды жиілік	50 Гц
Номиналды тұтыну қуаты	1000 Вт
Салмағы	2.1 кг
Көлемі	8 л
Қаңылтыр табаның өлшемі	257,9*141,5 мм
Ішкі камераның өлшемі	259,5*170*166 мм
Қуат беру баусымының ұзындығы	90 см
Электр тоғымен зақымдалудан қорғаныс класы	I
Қызып кетулерден қорғау	ия
Қаңылтыр табаның материалы	алюминий
Таймер	1-60 минут
Температурасын реттеу	90-нен 230 °С-қа дейін дайындау
Есікшенің материалы	жылуға төзімді шыны, 300 градусқа дейін шыдайды
Қызу индикатор	ия

3 ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҚ

2 Кесте

Атауы	Саны
Шағын-пеш	1 дана
Қаңылтыр таба	1 дана
Топ	1 дана
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық	1 дана
Тұтынушылық қаптама	1 дана

4 ҚАУІПСІЗДІК ТАЛАПТАРЫ

Электр құралының қауіпсіз және тұрақты жұмысы на тек келесі шарттарды сақтаған кезде ғана кепілдік беріледі:

4.1 Бұйымның корпусын және оның жекелей бөліктерін суға және басқа да сұйықтықтарға батыруға тыйым салынады.

4.2 Бұйымды қуат беру желісіне қосудың алдында желі параметрлерінің осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көрсетілген мәндерге сәйкес екендіктеріне көз жеткізіп алыңыз.

4.3 Бұйымды желіге Сіздің температураны реттеуіштің «Сөнд.» күйінде тұрғанына көзіңіз жеткеннен кейін ғана қосыңыз.

4.4 Бұйымды желіден ажырату кезінде қуат беру баусымынан емес ашадан ұстау керек.

4.5 Құрал физикалық, сенсорлық немесе ойлау қабілеттері төмендеген немесе оларда өмірлік тәжірибе мен білімдері болмаса, егер олар қарауда болмаса немесе оларға олардың қауіпсіздігіне жауапты тұлғалар арқылы құралды қолдану жөніндегі нұсқамалық жүргізілмесе, тұлғалармен (балаларды қоса алғанда) қолданылуға арналмаған. Балалар құралмен ойнауына жол бермеу үшін қарауда болуы керек. Егер ол тіпті желіден ажыратылған болса да, балалардың бұйымға жанасуларына рұқсат бермеу керек. Жұмыс істеп тұрған бұйымның жанында балалар мен жануарлардың болуына жол бермеңіз.

4.6 Бұйымды осы нұсқаулықта аталғандардан басқа мақсаттар үшін қолданбау керек. Бұйыммен жұмыс істеу, сақтау және күтім жасау осы пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа қатаң сәйкес жүргізілуі керек.

4.7 Бұйымды егер жану немесе жарылыс қаупі бар болса, мәселен тез тұтанатын сұйықтықтардың немесе газдардың жанында қолданбаңыз.

4.8 Егер ол қараусыз қалдырылса және тазалаудың алдында құралды әрдайым қуат беруші желіден ажыратып отырыңыз. Сонымен бірге құралды кез келген ақаулықтар орын алған жағдайда және жұмыс аяқталғаннан кейін желіден ажырату қажет.

4.9 Қуат беру баусымының және бұйымның бүтіндігін қадағалау қажет. Бұйымды бүлінулер болған кезде қолдануға тыйым салынады.

4.10 Қуат беру баусымы бүлінген кезде қауіптерге жол бермеу үшін оны дайындаушы немесе оның агенті, немесе аналогтік біліктік тұлға ауыстыруы керек. Қуат беру баусымын ауыстыру қолданыстағы тарифқа сай авторландырылған сервистік орталықта жүзеге асырылады.

4.11 Бұйымға қате қарау оның бұзылуына, қолданушыға немесе оның мүлкіне зиян тигізуге әкеліп соқтыруы мүмкін.

4.12 Өнімнің ақаулары анық немесе күдікті болған жағдайда, өнімді диагностикалау және жөндеу бойынша қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

4.13 Қуат беру баусымын қызу көзінен, майдан және өткір заттардан алыс ұстаңыз.

4.14 Бұйыммен жиынтықта жеткізілмеген керек-жарақтарды қолдану қауіпті болуы және бұйымның істен шығуына әкеліп соқтыруы мүмкін.

4.15 Құрал суға түсіп кеткен жағдайда ашаны электр розеткіден шығарумен оны тез арада электр желісінен ажыратыңыз. Бұл ретте ешбір жағдайда

суға қолдарыңызды салмаңыз. Құралды одан әрі қолдану мәселесі бойынша авторландырылған сервистік орталыққа жүгініңіз.

4.16 Электр құралын орнықты және тұрақты емес беттерге немесе электр құралдарына орналастырмаңыз, мәселен, тоңазытқышқа немесе дастарқан секілді материалдарға.

4.17 Электр құралының маңындағы бос кеңістік әрбір бүйірлік жақтарынан, сонымен қатар ауаның еркін айналымы үшін үстінен кем дегенде 15 см құрауы керек. Желдеткіш саңылаулардың әрдайым таза болуларын қадағалаңыз. Олардың жанына қандай да болмасын заттарды орналастырмаңыз. Желдеткіш саңылауларды жинақталған шаңнан мезгіл-мезгіл тазалап отырыңыз.

4.18 Электр құралының беттеріне қандай да болмасын заттарды сақтамаңыз. Жұмыс істеп тұрған электр құралын кез келген нәрсемен жабуға тыйым салынады.

4.19 Электр құралын қолдану кезінде тек жылуға төзімді ыдыстарды және металдан жасалған ыдыстарды ғана қолдануға рұқсат етіледі. Электр құралына бөгде заттарды, сонымен қатар пластиктен жасалған ыдысты, жылуға төзімді емес шыныны, қағаздарды, ағашты және басқа да тез тұтанушы және нәзік материалдарды, сонымен бірге вакуумдық қаптамадағы өнімдерді орналастырмаңыз.

4.20 Қаңылтыр табаны немесе тұппапештің қандай да болмасын бөліктерін металл қақтамамен жаппаңыз. Бұл тұппапештің қызып кетуін шақыруы мүмкін.

4.21 Электр құралына үлкен көлемдегі ыдысты, сонымен қатар өнімдердің үлкен үлестерін орналастырмаңыз. Өнімдердің және ыдыстың үстіңгі және бүйірлік қабырғаларға жанаспаула-рын қадағалаңыз, себебі бұл өртке немесе электр тоғымен зақымдалуға әкеліп соқтыруы мүмкін. Өнімдерді тұппапештің тікелей қыздырғыш элементтеріне қоймаңыз, ол үшін торды немесе қаңылтыр табаны қолданыңыз.

4.22 Электр құралының ішкі бөлігін әрдайым тазалықта ұстаңыз.

4.23 Ішінде дайындалып жатқан немесе дайын өнімдері бар электр құралын жылжытпаңыз.

4.24 Шағын-пеш жұмыс істеу уақытында қатты қызуы мүмкін. Күйіп қалуларға жол бермеу үшін құралдың ыстық беттеріне жанаспаңыз. Қажет болған жағдайда тұтқыштарды немесе қолғаптарды қолданыңыз.

4.25 Күйіп қалуларға жол бермеу үшін құралдың ыстық беттеріне жанаспаңыз. Қажет болған жағдайда тұтқыштар мен қолғаптарды қолданыңыз.

4.26 Электр құралымен жиынтықта бірге жеткізілмеген керек-жарақтарды қолдану қауіпті болуы және электр құралының бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін.

4.27 Тұппапеште ол қолданылып жатқан кезде өндірушімен ұсынылған керек-жарақтардан басқа бөгде заттарды сақтамаңыз.

4.28 Электр құралының тұппапешінде жану орын алған жағдайда жұмыс температураны реттеуіштің «Сөнд.» күйіне орнатумен электр құралын сөндіріңіз, және оны электр желісінен ажыратыңыз.

4.29 Өнімнің ақаулары анық немесе күдікті болған жағдайда, өнімді диагностикалау және жөндеу бойынша қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

4.30 Термоажыратқыштың кездейсоқ іске қосылуымен шақырылатын қауіптерге жол бермеу үшін құралға таймер секілді сырттай сөндіруші құрылғы арқылы қуат берілмеу керек немесе әдетте, коммуналдық қызметтермен іске қосылатын және сөндірілетін желіге қосылмауы тиіс.

4.31 Құралдар сыртқы таймерден немесе қашықтықтан басқарудың жеке жүйесінен жұмыс істеуге арналмаған.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Тек тұрмыстық қолданылуға ғана арналған.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аталған пайдалану жөніндегі нұсқаулық барлық мүмкін болатын оқыс жағдайларды қарастыра алмайды. Қолданушыға электр құралымен жұмыс жасау кезінде қауіпсіздік техникасы шараларын өздігінен сақтауы керек болады!

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Электр құралын алкогольдік немесе есірткілік масаю шарттарында, немесе ақиқатты объективті қабылдауға кедергі жасаушы басқа да шарттарда қолданбау керек, және құралды осындай күйдегі немесе шарттардағы адамдарға сеніп тапсырмау керек!



**Абайлаңыз!
Ыстық бет!**

Құралдың беттері қолдану кезінде өте ыстық болулары мүмкін!

5 ЭЛЕКТР ҚҰРАЛЫНЫҢ АТҚАРЫМДЫҚ ЭЛЕМЕНТТЕРІ



1. Корпус
2. Тутқа
3. Тұмпапештің есікшелері
4. Температураны реттегіш
5. Таймер
6. Қызу индикаторы
7. Пышақтар
8. Тор
9. Қаңылтыр таба

6 ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ

6.1 Қаптау материалын (бар болған кезде) алып тастаңыз.

6.2 Нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.

6.3 Жиынтықта жеткізілетін барлық керек-жарақтарды шығарыңыз, және оларды ыдысты жууға арналған құралды және жұмсақ шүберекті немесе сорғыштарды қолданумен жуыңыз. Тазалау үшін металл бұйымдарды және қажатқы құралдарды қолданбаңыз, бұл жабынды бүлдіруі мүмкін.

6.4 Барлық керек-жарақтарды құрғатып сүртіңіз. Электр құралының ішкі және сыртқы беттерін құрғақ шүберекпен әбден сүртіңіз.

6.5. Құралды желіге қосыңыз, температура реттегішті 230°C мәніне орнатыңыз және жұмыс жасап тұрған күйде 10 минутқа қалдырыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Тұмпапешті бірінші рет іске қосу кезінде иіс пен бу пайда болуы мүмкін. Бұл ақау болып табылмайды. Бірінші рет іске қосқаннан 15-20 минут уақыт өткеннен кейін иіс пен бу жоғалады.

6.6 Құралды суытыңыз. Құрал қолдануға дайын.

7 ЖҰМЫС ТӘРТІБІ

7.1 Торды немесе қаңылтыр табаны тұмпапештің жоғарғы деңгейіне орнатыңыз. Егер Сіз торды қолдансаңыз, қаңылтыр табаны тордан ағатын сұйықтықтарды жинау үшін төменгі деңгейге орнатыңыз.

7.2 Өнімдерді торға немесе қаңылтыр табаға салыңыз.

7.3 Реттегіштің көмегімен қалаулы температурасын немесе уақыты дайындау орнатыңыз.

7.4 Дайындау аяқталғаннан кейін дыбыстық сигнал шығады. Температураны реттеуішті «0» күйіне орнатыңыз.

7.5 Торды немесе қаңылтыр табаны алу үшін ұстағышты және тұтқышты қолданыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құрал тамақты дайындау және ысыту үшін арналған.

8 ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

8.1 Тазалаудың алдында электр құралын желіден ажыратыңыз және оны толықтай суытыңыз.

8.2 Электр құралының корпусын дымқыл шүберекпен сүртіңіз және құрғатып сүртіңіз.

8.3 Ішкі қабырғаларды және тұмпапештің есікшесін дымқыл ысқышпен немесе шүберекпен сүртіңіз, сосын құрғатып сүртіңіз.

Ескерту: Ішкі қабырғалардың және тұмпапештің есікшесі қатты ластанған жағдайда аздаған мөлшердегі жуғыш құралды қолданыңыз, осыдан кейін оны ластанулармен бірге дымқыл шүберектің немесе ысқыштың көмегімен әбден кетіріңіз және құрғатып сүртіңіз.

8.4 Керек-жарақтарды (қаңылтыр таба, тор) ыстық суда жуғыш құралды қолданумен жуыңыз. Керек-жарақтар ыдыс-аяқ жуатын машинада жууға жарамды;

Ескерту: Электр құралын тазалау үшін қажақты тазартқыш құралдарды, металл шөткелерді және электр құралының жабынын және керек-жарақтарын бүлдіруі мүмкін басқа да заттарды қолданбаңыз.

9 САҚТАУ ЕРЕЖЕСІ

Бұйымды 0°C-тан +40°C-қа дейінгі қоршаған ортаның температурасы кезінде және 80%-дан аспайтын ауаның салыстырмалы ылғалдылығында сақтау керек. Бүлінудерді болдырмау үшін бұйымды тек зауыттық қаптамада ғана тасымалдаңыз. Тасымалдаудан немесе төмендетілген температурада сақтаудан кейін бұйымды оны бөлме температурасында кем дегенде екі сағаттай ұстау керек.

9.1 Бұйымды тиеу, түсіру және сақтау кезінде пайдалану жөніндегі нұсқаулықта мазмұндалғандардан басқа келесі талаптарды басшылыққа алу керек:

9.1.1 Бұйымның бүлінуіне және/немесе оның қаптамасының бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін елеулі механикалық жүктемелерге бұйымды ұшыратуға тыйым салынады;

9.1.2 Бұйымның қаптамасына судың және басқа да сұйықтықтардың тиіп кетулерін болдырмау қажет.

Пайдалануда болған бұйымды теріс температурада тасымалдаудың немесе сақтауға берудің алдында бұйымда судың жоқтығына көз жеткізу қажет. Бұйымның барлық беттері құрғақ болулары керек. Бұйымды температураның елеулі айырмаларынан және тікелей күн сәулелерінен қорғаңыз.

9.2 Кәдеге жарату



Бұйымды қате кәдеге жарату қоршаған ортаға орны толғысыз зиян келтіреді. Ақаулы бұйымды сонымен бірге пайдаланылған қуат беру элементтерін тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмаңыз. Осы мақсаттар үшін мамандандырылған кәдеге жарату орталығына жүгініңіз. Сіз тұрмыстық бұйымдарды, жабдықтарды және пайдаланылған қуат беру элементтерін қайта өңдеуге қабылдаушы бекеттердің мекен-жайларын Сіздегі елді мекендегі муниципалдық қызметтен ала аласыз.

10 ҚЫЗМЕТТІК МЕРЗІМІ

Аталған бұйым осы нұсқаулықта көрсетілген барлық талаптарды сақтау кезінде кем дегенде 3 жыл жұмыс істеуі керек. Дайындаушы сатып алушылардың назарын бұйымды жеке мақсаттар аясында пайдалану кезінде және осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта келтірілген қолдану ережелерінің сақталуы бұйымның осы нұсқаулықта аталған қызметтік мерзімін айтарлықтай ұзартуы мүмкін екендігіне аудартады. Дайындаушы өзіне құрылымына және жиынтықтылауға бұйымның пайдаланушылық

қасиетін нашарлатпайтын өзгерістерді енгізу құқығын қалдырады.

Құралдың қызметтік мерзімі 3 жылды құрайды.

11 БЫҚТИМАЛ АҚАУЛЫҚТАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРІ

Егер электр құралы істен шықса, оны өздігіңізден жөндеуге тырыспаңыз. Міндетті түрде авторландырылған сервистік орталыққа баруды ұсынамыз.

12 ДАЙЫНДАУШЫНЫҢ КЕПІЛДЕМЕСІ

Сіздің назарыңызды кепілдік мерзімнің ішінде келісідей шарттардың сақталуы кезінде электр құралының тегін сервистік қызмет көрсетуге немесе жөндеуге қабылданатындығына аударамыз:

Сіздің назарыңызды барлық кепілдікті мерзімнің ішінде электр құралы келесі шарттардың сақталуы кезінде тегін сервистік қызмет көрсетуге немесе жөндеуге қабылданатын болатындығына аудартамыз:

Кепілдікті міндеттеме онда сатылған күні, сериялық нөмірі, сатушы ұйымның мөрі (мөртабаны), сатушының қолы көрсетілген дұрыс толтырылған кепілдік талоны болған кезде жүзеге асырылады. Сізде дұрыс толтырылған кепілдік талоны болмаған кезде біз Сіздің аталған бұйымның сапасы бойынша наразылықтарыңыздан бас тартуға мәжбүр боламыз. Түсінбеушіліктерді болдырмау үшін Сізден бұйыммен жұмысты бастауды алдында пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен танысып шығуды өтінеміз.

Сіздің назарыңызды бұйымның тек тұрмыстық тағайындалуына аударамыз. Кепілдік шарттары иегердің үйінде мезгілдік техникалық қызмет көрсетуді қарастырмайды.

Осы кепілдікті шарттардың құқықтық негізі қолданыстағы Ресей Федерациясының заңнамасы, атап айтқанда, «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Федералдық Заңның соңғы редакциясы және Ресей Федерациясының Азаматтық кодексі болып табылады.

бұйымның пайдаланудың кепілдікті мерзімі 24 айды құрайды. бұл мерзім бөлшек сауда желісі арқылы сатып алынған күннен бастап есептеледі. Біздің кепілдікті міндеттемелер тек кепілдікті мерзімнің ішінде анықталған және өндірістік технологиялық және конструктивтік ақаулармен шарттас, яғни компания-дайындаушы арқылы жол берілген ақауларға ғана таралады.

12.1 Кепілдік міндеттемелер келесілерге таралмайды:

12.1.1 Келесінің нәтижесінде орын алған ақаулықтар:

- қолданушының пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың ұйғарымдарын сақтамауы;
- сыртқы немесе кез келген басқа әсерлерден шақырылған механикалық бүлінулер;

- бұйымды тағайындалуы бойынша қолданбау;
- бұйымға жаңбыр, қар, жоғары ылғалдылық, қызу, агрессивтік орталар, қуат беруші электр желісі параметрлерінің пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың талаптарына сәйкессіздігі секілді жағымсыз атмосфералық және сыртқы әсерлер;
- аталған үлгінің технологиялық конструкциялары арқылы қарастырылмаған, өндіруші арқылы ұсынылмаған немесе мақұлданбаған керек-жарақтарды, шығын материалдарын және косалқы бөлшектерді қолдану.

12.1.2 Ашуға, жөндеуге немесе түрлендіруге оларға уәкілетті емес тұлғалар арқылы ұшыраған бұйымдар.

12.1.3 Бұйымды лайықсыз сақтаудың немесе қараудың салдарында пайда болған ақаулықтар:

- бұйымның металл элементтерінде тоттардың болуы;
- қуат беру баусымының үзілулері мен кесіктері;
- сызаттар, жарықшақтар, корпустың, бұйымның пластик бөліктерінің күшті үйкелістері және т.б.

12.1.4 Бұйымның асқын жүктелуінің нәтижесінде пайда болған, құралдың істен шығуына әкеліп соқтырған ақаулықтар.

12.1.5 Сериялық нөмірі оқылмайтын бұйымға.

12.1.6 Мезгілдік ауыстыруға жататын шығын материалдары, алынбалы бөлшектер, тораптар, сонымен бірге электр құралымен жиынтықта жеткізілетін керек-жарақтар және толымдаушылар (қаңылтыр таба, тор).

12.1.7 Асқын жүктелудің сөзсіз белгілеріне жататындар:

- бұйымның бөлшектері мен тораптарының деформациялануы мен балқуы;
- сымдарды оқшаулағыштардың қарауы немесе күйі.

Сіздің назарыңызды бұйымды сервистік орталыққа және одан жеткізудің соңғы тұтынушы (иегері) арқылы немесе оның қаражатының есебінен жүзеге асырылатындығына аудартамыз.

Құралға кепілдік жағдайды орнату бойынша техникалық куәландыру тек авторландырылған сервистік орталықта ғана жүргізіледі. Сервистік орталықтардың тізімін сатушыдан немесе **www.galaxy-tecs.ru** сайтынан білуге болады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бұйымды сатып алу кезінде жиынтықтылығы мен дұрыстығын тексеруді, сонымен қатар кепілдік талонның дұрыс толтырылуын талап етіңіз.

13 ӨЗГЕ АҚПАРАТ

Импорттаушы, дайындаушы уәкілеттілік берген тұлға:

«МЕГАПОЛИС» ЖШҚ

Мекен-жай: 432048, Ресей Федерациясы, Ульяновск облысы, қ.о. Ульяновск қаласы, Ульяновск қ., Локомотивная көш., ғим.14А

Телефон: +78422324242

Электрондық поштаның мекенжайы: mail@simbirsk-crown.ru

Дайындаушы: Шэньчжэнь Кавбао Хаусхоулд Комодити Ко.,Лтд.

Мекен-жай: Рум 2008, Тауэр В, Гэлэкси Уорлд, № 1 Ябао Роуд, Лунган Дистрикт, Шэньчжэнь, Гуандун, Қытай
ҚХР жасалған

Дайындалған күні бұйымның өзінде орналасқан лейблдың (ақпараттық тақтайша) сериялық нөмірінде орналасқан. Дайындаушының стандартына сәйкес сериялық нөмір - импорттаушыдан және тапсырыс нөмірінен / дайындалған жылы мен айынан / бұйымның реттік нөмірінен тұрады.